

El que no está conmigo
está contra mí.
San Lucas cap. XI vers. del
14 al 28

El Grano de Arena

El que no recoge conmigo
desparrama.
San Lucas cap. X.

PERIÓDICO BISEMANAL CONSAGRADO AL CORAZÓN DE JESÚS
CON APROBACIÓN DE LA AUTORIDAD ECLESIASTICA

Administración: Nueva, 25.

Precio de abono: 0'50 pesetas al mes.

APOSTOLADO DE LA ORACION

DICIEMBRE

Intención general aprobada y bendecida por Su Santidad
El restablecimiento del poder temporal del Papa

ORACIÓN PARA ESTE MES

¡Oh Jesús mío! por medio del Corazón inmaculado de María Santísima os ofrezco las oraciones, obras y trabajos del presente día, para reparar las ofensas que se os hacen, y por las demás intenciones de vuestro Sagrado Corazón. Os las ofrezco, en especial por el próximo restablecimiento del poder temporal del Papa.

RESOLUCIÓN APOSTÓLICA

Favorecer, al menos con oraciones, á tan noble causa.

Recomendaciones especiales para este centro local de Mahón:

- 1.ª La devota celebración del Jubileo de la Inmaculada.
 - 2.ª La prosperidad de la Asociación de Hijas de María.
 - 3.ª La corporación de celadoras de este mismo centro.
- Dos familias.—Quince conversiones.—Veinte enfermos.—Tres vocaciones.—Siete obras de celo y una en proyecto de sumo interés.—Salud para una celadora.—Ocho gracias espirituales; seis temporales y tres especiales.—Una necesidad particular.—Una joven extraviada.—Tres asuntos importantes.—Espíritu de fervor para varias celadoras.—Nueve intenciones particulares.—Acción de gracias por seis favores alcanzados.

Santos Patronos del Apostolado en el mes de Diciembre y días en que los celadores pueden ganar indulgencia plenaria:

- Día 13.—Sta. Lucía, virgen.
Día 27.—San Juan Evangelista.

+

Se recomienda á los miembros del Apostolado la aplicación de sufragios por las socias D.ª Mariana Pons Vda. de Vanrell, D.ª Juana Mercadal Pons y D.ª Angela Mercadal Durini, últimamente fallecidas.

A. M. D. G.

Idéntico á sí mismo

No: no hablará una palabra del poder temporal. No: no dirá nada que se refiera á los asuntos políticos. Es un Papa puramente religioso, que viene á sembrar la paz y la caridad sobre la tierra. ¿No oísteis lo que dijo al principio? Quiere ser el párroco del mundo. Su sotana será blanca; pero la pasará por entre pobres y desvalidos lo mismo que cuando era negra y cuando fué roja. Se cuidará de llevar el pan y el consuelo á todos los hombres, aún á aquellos que no mueven los labios más que para blasfemar, y á semejanza de aquel monseñor Bienvenido que pinta Victor Hugo en sus *Miserables*, si le roban los cubiertos de plata, se apresurará á entregar al ladrón los candeleros del mismo metal, y á darle todavía encima las gracias.

¿Qué pensabais? ¿Qué habíais de tener siempre un intransigente como Pío IX y un diplomático como León XIII? ¡Ah! Los tiempos han variado; las intransigencias han concluido: la di-

plomacia para los diplomáticos; el santuario para los sacerdotes, y quien ostenta la representación viva de Jesucristo ó ha de ser como Jesucristo, pobre, descalzo, amigo de los pequeños y de los desgraciados, ó no será.

Así poco más ó menos, decían los que ateniéndose en parte á los antecedentes del humilde párroco y del santo Prelado de Venecia, juzgaron que Pío X iba á rectificar completamente la conducta de sus gloriosos antecesores.

¡La eterna equivocación! Eso mismo decían cuando sucedió Pío IX á Gregorio XVI, y exactamente igual era su lenguaje cuando al Papa Pío IX sucedió León XIII.

Los liberalescos ó liberalastros, como los llamaba un publicista francés, decían de Pío IX que aquel era su Papa. Castelar dijo de León XIII que ese era su papa. ¡Los enemigos del Pontificado han creído ver siempre su Papa en todo Papa nuevo! Un Papa suyo, es decir, un Papa que no crea en su pontificado ni en su Iglesia. ¡Delirio de sectarios! ¿Como el Papa de la Iglesia ha de ser un Papa de los que no creen en la Iglesia?

El humilde párroco y el santo Prelado de Venecia, al transformarse en Pío X, no ha dejado de ser tan humilde y tan santo como ha sido hasta ahora. Es pobre de corazón y de costumbres, como entonces; siente, como entonces, un amor ardiente, *ignis ardens*, á los pequeños, á los desgraciados, á los que comen el pan de la limosna y beben el raudal de sus lágrimas. Para él le sobra todo; su comida es frugalísima, su lecho modesto, su reloj de níquel le basta para contar las horas, que distribuye entre el trabajo, la caridad y la oración. En el más hermoso de los palacios del mundo y en el Trono más elevado de la tierra, sigue siendo pobre á la manera de Jesucristo, y humilde y misericordioso como quien representa al que fué la humildad y la misericordia mismas.

Pero que los descreídos no se forjen ilusiones. Ese Papa es el Papa de siempre. Llámese Pío X ó León XIII ó Pío IX, es idéntico á sí mismo, y sea cualquiera la forma con que revista su lenguaje, ese lenguaje será siempre la expresión de la verdad, que no se desmiente nunca, la expresión de la justicia, que deja nunca de reclamar su imperio soberano.

«Extraño es—ha dicho el Papa en su primera alocución al Cuerpo cardenalicio—que existan muchos que, llevados del ansia de novedad, se empeñan en averiguar ó hacer conjeturas sobre Nuestro futuro modo de proceder desde el Supremo Pontificado. Como si fuera preciso investigar, siendo tan patente, que no hemos de seguir otro camino que el señalado por nuestros antecesores.»

¡Que desencanto! No es otro Papa: es el mismo Papa... Bueno, si, caritativo, sencillo, mo-

destísimo, el párroco de antaño que tiene ahora á todos los hombres por feligreses... pero el Papa de ayer, de antayer y de siempre; revestido de su túnica blanca de seda, con su tiarra en la cabeza, en el Trono augusto de una soberanía que no le arrancarán jamás aún cuando lo arrojen á un desierto...; héle ahí, el Maestro, el Pontífice, el Rey de reyes, enseñando definiendo, mandando...

Oidle bien:

«Más siendo sobremanera necesario á la Santa Iglesia que su Pontífice sea y aparezca con plena libertad y con entera independencia de otra potestad, según la singular naturaleza y sacrosanta institución de su cargo, hemos de dolernos amargamente del gravísimo atropello que en esto sufre el Pontificado.»

La indicación es clara: el Papa reclama su poder temporal.

Oidle de nuevo:

«... El Romano Pontífice jamás puede separar la política del ministerio que ejerce sobre la fe y costumbres. Es cabeza y supremo director de la Iglesia, sociedad perfecta, que consta de hombres y está constituida en medio de los hombres, y, por tanto, debe intervenir en los mutuos deberes juntamente con los que están al frente de la cosa pública, si ha de mirar por la seguridad y libertad de los católicos en todos los ámbitos del mundo.»

También esto es claro: el Papa debe intervenir en la política, porque la política afecta á los intereses de la Iglesia y de los católicos de todo el mundo, y el Papa no puede desampararlos.

Lo mismo que León XIII; lo mismo que Pío IX; lo mismo que Gregorio XVI.

¿Pero las libertades de perdición? Oigamos:

«La Iglesia, ciertamente, condena y juzga que ha de ser reprimida con severidad esa licencia desenfrenada en pensar y obrar, por la cual no hay ninguna autoridad divina ni humana, ningún derecho intacto, y que derrocando todo fundamento de orden y de disciplina, siembra el estrago y ruina de nuestras ciudades; mas esto es corrupción de la libertad, no es verdadera libertad.»

Idéntico á sus antecesores; idéntico el Papa á sí mismo.

La verdad y el buen sentido ni envejecen ni varían, y cuando se trata de la Iglesia y del supremo Pontificado, la verdad y el buen sentido se revisten siempre de una juventud eterna, severamente embellecida con los solemnes atavíos de la autoridad divina.

¿Qué pensaban los sectarios? ¿Qué el Papa Pío X por su humildad de párroco del mundo, por la sencillez encantadora de sus costumbres, por la ardiente caridad en que se abrasa su alma y que es la nota característica de su augusta per-

sona, iba á coger el cayado de pastor, y con un zurroncillo á la espalda dirigirse al rebaño, no para apacentarlo con la fresca yerba de las verdades eternas, sino para dejarlo ir por yerros estériles ó por despeñaderos peligrosos: no para defenderlo de las acometidas de los lobos, sino para dejarlo entregado á su voracidad, reconociendo ellos el perfecto derecho á comerse la res que mejor le cuadre?

No; el Papa es pastor, pero pastor vigilante que nos guía por los prados amenos de la justicia y del bien, y que esgrime todas las armas, las de la religión, las de la política y las de la diplomacia, para ahuyentar á los lobos que se introducen en el rebaño, á veces con piel de oveja, y para arrancar, si es posible, de sus dientes á las pobres víctimas de su ferocidad y de su apetito.

Forjábanse ilusiones vanas los que desconocen la esencia del Pontificado supremo de la Iglesia. El Papa es el mismo de siempre; reclama su libertad porque la necesita, porque es la garantía de la libertad del mundo, y abomina de las que se llaman libertades del entendimiento y de la pasión, que convierten la sociedad civilizada en un campo de batalla entre unas y otras clases, cuyo término no puede ser otro que el del triunfo de la mano más dura ó del sable más afortunado.

G.



RECORTES

¡Tierra Santa!

Una buena noticia tenemos que dar hoy á los católicos españoles.

Se está organizando la segunda peregrinación vascongada á Tierra Santa y Roma, que se realizará, Dios mediante, bajo el patrocinio de Nuestra Señora de Begoña, Patrona de Vizcaya, y con la bendición y recomendación del Sr. Obispo de Vitoria y de Su Santidad Pío X, que se ha dignado enriquecerla con mayores gracias espirituales aún que las concedidas á la primera peregrinación.

Desde que se celebró con éxito singular la memorable primera peregrinación española á Tierra Santa, son muchos los católicos que nos pedían noticias de la organización de una nueva piadosa expedición á aquellos benditos lugares.

Para satisfacer la legítima curiosidad de los católicos interesados en dicha peregrinación ponemos á su disposición el programa que hemos recibido de dicha peregrinación, en el cual encontrarán cuánto se refiere á las condiciones generales y demás noticias de interés referentes al mismo.

La salida de la peregrinación, que se organizará en Bilbao, tendrá lugar el 18 de Marzo del año venidero, y de ella formarán parte varios venerables Prelados.

La Junta organizadora juzga ya, con razón, asegurado el éxito de esta segunda peregrinación, á la que no podrán concurrir, desgraciadamente, todos los solicitantes, por su crecido número.

Nuevo procedimiento

Con suma satisfacción leemos los actos de propaganda y protesta de los católicos franceses.

Lo mismo los fieles que el Clero se han echado á la calle para defender los derechos de los católicos.

De un acontecimiento extraordinario tenemos que dar cuenta á nuestros lectores:

En Lille se ha celebrado un grandioso mitin en el local del Hipódromo, y el orador ha sido el señor Obispo de Perigneux.

Esto es nuevo para los católicos, pero nos alegramos mucho de que los católicos franceses empie-

zen á ver las cosas como son, y más nos alegramos de que en España se imite esa valiente conducta.

La acción católica debe ir á todas partes. Mientras los católicos nos concretamos á ir á la iglesia y á celebrar actos de piedad en el seno de nuestras Asociaciones y Cofradías, los anticlericales serán dueños de todo.

Ellos van á los mitins, ellos propagan su prensa, ellos se dedican á llevar sus ideas á todas partes.

Por eso los católicos debemos salirles al paso en todos los terrenos, debemos organizar reuniones públicas, proteger la prensa católica, ir á las elecciones, y en fin, contrarrestar cuanto se pueda la propaganda anticlerical.

Los tiempos traen costumbres diferentes, y no hemos de ser tan bisoños que dejemos al enemigo apoderarse de nuestras fortalezas por no decidimos á aceptar la batalla en el mismo terreno en que se nos presente.

Weyler en Roma

El general Weyler se encuentra en Roma. Ha visitado al Sumo Pontífice, á quien ha sido presentado por Merry del Val, siendo la entrevista celebrada muy extensa.

El Papa ha hecho al general Weyler varias preguntas sobre cosas de España lamentando los últimos desastres que ha sufrido el país hablando también del estado en que actualmente queda el clero español de Filipinas, y terminó elogiando vivamente los sentimientos católicos de España.

Terminada la conversación con el Papa el general Weyler estuvo hablando largo rato con Merry del Val sobre la presente situación política de España.



RÁFAGAS

Ya cayó Villaverde desde lo alto;
ya el presidente pega tremendo salto;
ya está el Gobierno tan fresco y tan lucido como el invierno.

Los pavos de las fiestas que se avecinan de fijo que este año les *entriquinan*, y los turronecillos sólo han de producirles indigestiones.

De comer á la mesa del presupuesto á comer como come don Juan Modesto, va tal distancia, que en el camino todo se enfria y rancia.

Los que bailan, de fijo, son los de Lugo, porque sin llos pueden comer besugo; que estará rico sin López y González, don Federico.

Ya los pantanos quedan empantanados, mientras Gasset no pesque los entorchados; y desde luego puede cantarse el himno libre de Riego.

Por esta causa misma sin sanar queda nuestra vilipendiada pobre moneda; y está tan grave, que médico ninguno curarla sabe.

España ignora cuánto de golpe pierde con quedarse de pronto sin Villaverde.

Eso es ahorcarnos; eso es que no queremos europeizarnos.

¿Quién sube? ¿Don Marcelo?

Si ese hombre amable quiere arreglar la cosa que saque el sable.

No hay más remedio: quien no pega sablazos muere de tedio.

FERMÍN DE ESNARRIZAGA



AL MENUDEO

ROMA

Su Santidad Pío X recibió la semana última á los niños ciegos del Hospicio de San Alejo sobre el Aventino, acompañados de sus profesores y de los miembros del Consejo de Administración del Hospicio.

Resultó conmovedor el espectáculo que ofrecían aquellos niños y adolescentes, privados de la dicha de ver al Padre común de los fieles, pero atentos á su voz, y sin perder una sola palabra de las dirigidas por el Papa á aquella escogida porción de su rebaño.

Los ciegos del Hospicio de San Alejo aclamaron con entusiasmo á Su Santidad.

Entre las respuestas de los jefes de Estado á la notificación oficial de la elección de Pío X, deben ser notadas la del Sultán de Turquía y la del Emperador de la China. Monseñor Favier fué el encargado de poner en manos del Soberano chino la carta de la Santa Sede, y es el encargado ahora de transmitir á Su Santidad la contestación del Gobierno del Celeste Imperio.

PROVINCIAS

La Liga de Estudiantes Católicos de Barcelona ha dirigido una alocución al pueblo catalán.

El objeto de la alocución es hacer propaganda cristiana entre las clases obreras, y demostrar á éstas que todos los actuales problemas sociales tienen solución dentro del catolicismo.

EXTRANJERO

Algunos diarios que se tienen por bien informados aseguran que el emperador Guillermo se halla grave, á pesar de lo que dicen las personas que le rodean.

De tal modo esto es cierto, que se piensa ya en el que ha de sustituirle.

Se habla de las consecuencias que tendría para Europa el advenimiento al trono de un monarca joven é irreflexivo.

La intranquilidad es grande en Brest desde los últimos sucesos ya publicados.

Los revolucionarios, por su parte, no cesan de decir que en la primera jornada correrá la sangre en venganza de lo ocurrido.

Se han hecho algunas detenciones.

Los estudiantes católicos han protestado nuevamente contra la representación teatral *Ces Messieurs*,

silbando los ataques que se dirigen contra el clero. La policía les dispersó, y hubo momentos de verdadera lucha.

Los cafés y las tiendas se cerraron, presentando la población de Bruselas un aspecto triste.

Se teme que se reproduzcan los sucesos.

El Viaje de Alfonso XIII á Portugal

La Asociación Galaica de Lisboa ha dado una fiesta, que ha resultado brillantísima, en honor del Rey Alfonso XIII.

Los salones del Circulo estaban iluminados y adornados con profusión.

Después del baile se envió á don Alfonso una hermosa corona de bronce y oro con una expresiva dedicatoria.

Alfonso XIII ha regalado al rey Carlos de Portugal una petaca de piel de cocodrilo, con la inscripción siguiente: *Alfonso, rey.*

Las letrás están esmaltadas en oro y brillantes.

El Rey Alfonso ha visitado el Castillo de San Jorge, donde tiene su alojamiento el Batallón de cazadores núm. 5.

Recibió á los Reyes el comandante del castillo, el cual les acompañó durante la visita por todas las dependencias del castillo.

A la puerta del edificio una sección de infantería hizo los honores á los regios visitantes.

Los reyes pasaron revista á la fuerza y después realizó ésta varios ejercicios.

Don Alfonso elogió mucho la marcialidad de los soldados portugueses.

Se ha celebrado un almuerzo en la Legación de España, asistiendo el Rey Alfonso XIII todas las personas que le acompañan y algunos personajes portugueses.

Después del almuerzo se verificó la recepción de la colonia española, que es muy numerosa.

Don Alfonso ha conversado afablemente con muchos de los españoles.

Se ha suspendido la corrida de toros que tenía que verificarse en la plaza de Campo Pequeño, á causa del mal tiempo.

Se ha verificado la comida íntima en el Palacio de Berlén.

Como ha tenido que suspenderse la corrida, don Alfonso aprovechó el tiempo visitando el tiro de pichón.

Acompañaban al Rey de España el conde Tarroura, ayudante del rey Carlos y que ha sido puesto á las órdenes de aquél, el contralmirante Brito Capello y el comandante Guerreiro.

Aunque los chaparrones no cesan, el público continúa estacionado en el tránsito, resistiendo á pie firme la lluvia. También se ha verificado un almuerzo á bordo del «Carlos V», asistiendo toda la familia real portuguesa, el presidente del Consejo Sr. Hintge Ribeiro, los ministros de Negocios extranjeros y de Marina, los altos funcionarios palatinos de ambas Cortes, el ministro de España señor Polo de Bernabé y los comandantes de los buques surtos en el puerto.

Las personas reales almorzaron solas en un pequeño comedor del buque.

Las únicas damas que han asistido al banquete son la señora del presidente del Consejo, la camarera mayor de la reina Amalia y la señora del señor Polo de Bernabé.

La Prensa de Lisboa continúa dedicando artículos á la visita del Rey de España.

Todos los periódicos abogan porque esta visita haga más estrechas las relaciones entre ambos países.

«Diario das Noticias» dice que el que acompaña á Don Alfonso es el ministro de Estado Sr. Rodriguez San Pedro, persona que se ha dedicado siempre á que sean cada vez más amistosas las relaciones de España con Portugal y las Repúblicas

americanas, indica claramente que dicho político viene á Lisboa para algo más que acompañar al Rey en su viaje.

Entiende que para el valimiento exterior de Portugal, así como para la prosperidad de España y de su política, depende en gran parte la tranquilidad de ambas naciones.

Si España representa algo ante Europa, nosotros también.

Si no fuera así, nuestro papel será nulo.

Nuestra alianza con Inglaterra, lejos de oponerse á dicha aproximación, la favorece, puesto que no existe ningún interés antagónico entre España y el Imperio británico.

Si es bueno tener que garantizar cualquier peligro, mejor será evitarlo.

Creemos que España no soñará ya en devaneos, que son los que únicamente son temibles para nosotros.

Las perturbaciones interiores en España son muy perjudiciales, como lo son aquí también.

Esto es lo que deben evitar los Gobiernos españoles para el crecimiento de la política y la prosperidad económica de ambos países.

O Dia publica igualmente un artículo, en el que hace análogas consideraciones.

Se ha celebrado el baile de corte en el palacio de Ajuda, residencia de la reina María Pía.

Los salones del piso principal han sido adornados suntuosamente.

La escalera ha sido adornada con plantas.

La fiesta ha resultado brillantísima.

El Rey Alfonso vestía de capitán general, en traje de gala.

Ha asistido todo el elemento oficial, cuerpo diplomático, ministros, gentilhombres, damas de honor, presidentes de las Cámaras, consejeros de Estado, etc., etc.

Resquiescat in pace

Valencia entera llora en estos instantes el fallecimiento del Sr. Cardenal-Arzbispo.

Su Eminentísima sintióse indispuerto el lunes, y el martes, día de la Inmaculada, se le administraron con toda solemnidad los Santos Sacramentos, que recibió el ilustre finado con edificante fervor, exhalando el último suspiro á las tres horas y cuarenta minutos del miércoles.

Según tenemos entendido, el señor Arzbispo tuvo una muerte tranquila, sin angustias ni zozobras, como el justo que deja este valle de lágrimas y remonta su vuelo á la gloria eterna.

La noticia del fallecimiento del Prelado valentino cundió en pocas horas á todas partes. Su Santidad Pío X bendijole desde el Vaticano, con el corazón entristecido por la infausta nueva.

Sus Majestades, el Gobierno de la nación, las primeras autoridades de la provincia, los Prelados españoles, el cabildo catedral y clero, senadores y diputados, la aristocracia y el pueblo, todos se han asociado al dolor que ha ocasionado pérdida tan sensible.



Menorca

~~~~~

Aprovechando el tiempo relativamente apacible que ha reinado estos días, embarcó ayer tarde en Barcelona en el vapor correo «Menorquin» nuestro amantísimo Prelado Diocesano, que después de un viaje feliz ha desembarcado esta mañana en Ciudadela.

Enviamos nuestro más cariñoso y respetuoso saludo de bienvenida al Dr. D. Juan Torres y Ribas, dando gracias á la Divina Providencia por haber permitido realizara S. E. Ilma. su viaje sin novedad, y por concedernos la gracia de tener nuevamente á nuestro lado al celosísimo Pastor de nuestras almas.

~~~~~

Ha fallecido en Cartagena el Capitán de navío D. Antonio Godinez, Comandante que fué del acorazado «Carlos V», y persona que contaba simpatías en esta ciudad. Enviamos el pésame á su señora Viuda y rogamos por el eterno descanso de su alma. E. P. D.

~~~~~

A las siete y cuarto de la mañana de ayer llegó el vapor correo «Isla de Menorca», que en doce horas y nueve minutos salvó las 150 millas que separan nuestro puerto del de Barcelona. Condujo 20 sacos de correspondencia, 34 pasajeros y 130 toneladas de carga general. Salió nuevamente dicho buque á las seis y media de anoche para Palma, entrando dentro de su itinerario.

~~~~~

Sigue descargando el carbón y cobre que trajo de Sunderland para D. Francisco García el pailebot ruso «Farriga».

~~~~~

A las once de esta mañana ha llegado procedente de Barcelona, Alcudia y Ciudadela el vapor correo Menorquin, que condujo la balija 21 pasajeros y 52 toneladas de carga general. Saldrá dicho buque el domingo para los puertos citados.

~~~~~

La Sociedad general de Alumbrado está canalizando una parte principal de la calle de la Reina, á fin de enpalmar la tubería de la calle del Castillo con la de Orfila.

~~~~~

La tan antigua como acreditada fábrica del chocolate Seguí, propiedad de D. Juan Clar, calle de Hannover, 42, ha tenido la atención de obsequiarnos con un ejemplar del lujoso Almanaque para 1904 que ha repartido á sus clientes, atención que agradecemos, y creemos inútil recomendar los expresados chocolates, supuesto que desde hace mucho tiempo llevan por sí solos la mejor recomendación.

~~~~~

Los asuntos que llaman más la atención en estos momentos en España son, el viaje del joven Monarca al vecino reino, y el nuevo Ministerio.

Es objeto de entusiastas y continuas ovaciones aquél en Portugal mientras que éste es ya blanca de las iras de los demás partidos; asegurando muchos que será corto el paso de Maura por el Ministerio.

~~~~~

De cuando en cuando no cesan de enviarnos los nubarrones cortos chubascos de agua, con alguno que otro pedrizco.

~~~~~

En el vapor correo de ayer llegaron los estudiantes de esta ciudad que siguen sus estudios en la ciudad condal, con el objeto de pasar las vacaciones de Navidad en el seno de sus familias.

~~~~~

Ayer empezaron las vacaciones en los centros Oficiales docentes de nuestra Nación.

~~~~~

Cumpléndose estos días los aniversarios de los fallecimientos de los Sres. Marqués y Llambías, se han celebrado solemnes funerales en la parroquia de Santa María en sufragio de sus almas. (R. I. P.)

~~~~~



### ADORACION NOCTURNA

#### Sección de Villa-Cárlos

Sábado 19 Diciembre de 1903—Turno San Antonio Abad

Vigilia ordinaria empezando á las diez.

Por las almas de los consortes D. José P. Taltavull García y D.<sup>a</sup> Magdalena Victory Tutzó (Q. G. G.)

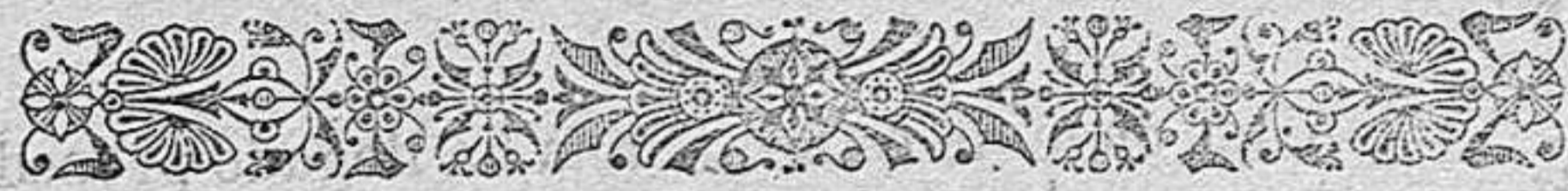
Limosnas recaudadas en esta Diócesis para la Obra de la Propagación de la Fé, durante el año de 1902

### Ciudadela

SATISFACIERON LA CUOTA ORDINARIA DE 2 PTS. 60 CÉNTS.

- D.<sup>a</sup> Ignacia de Martorell, Colectora.
- » Vicenta de Salort.
  - » María de Salort.
  - » Ignacia de Salort.
  - » Francisca de Salort.
  - » Magdalena Febrer.
  - » Josefa de Rossiñol de Squella.
  - » Francisca de Squella y de Martorell.
  - » Francisca de Squella y de Rossiñol.
  - » Josefa de Squella y de Rossiñol.
  - » Elena de Olivar de Simó, Colectora.
  - » Pilar de Olivar.
  - » Dolores Simó.
  - » Juana Simó Olivar.
  - » Monserrat Simó Olivar.

(Continuand)



## Mesa Revuelta

### La Campana y el Pasajero

—Campana cuyos cantares hace tres días no oíamos, puesto que vienes de Roma, dime lo que en Roma has visto.

—He visto un hermoso anciano, al pie de un altar bendito, por el humano linaje rogando humilde al Altísimo. Es un Monarca cercado de majestad y prestigio, ante quien parece el tiempo su curso haber detenido. De ambos extremos del mundo lanza á su sagrado asilo, En son de fiera amenaza, la tempestad su rugido. Cuando el sacerdote augusto oye el huracán bravo, se vuelve, sonríe afable, le bendice amorosísimo, y, tornandó á orar, reanuda la frase que ha interrumpido. Pasajero que preguntas, esto es lo que en Roma he visto, y esto que yo he visto en Roma, se ve allí hace veinte siglos.

ANTONIO DE TRUEBA.

### Curiosidades

Según parece, la observación de las abejas puede utilizarse para la previsión del tiempo.

Un corresponsal de la revista *Das Wetter* asegura que la lluvia es inminente, si las abejas no salen de la colmena, aun cuando el día sea muy despejado. Asimismo, con un tiempo soberbio, si se ven las abejas entrar bruscamente por enjambres en su colmena, es señal de próxima tempestad.

Por el contrario, si por la mañana, con tiempo nublado, se ven las abejas alejarse de la colmena, no tardará en aparecer el sol y despejarse por completo.

Pero aun hay algo mejor, pues parece que las abejas tienen el don de prever, desde el principio del otoño, si el invierno será ó no riguroso.

Si el invierno debe ser riguroso, las abejas cierran herméticamente la puerta de su colmena con cera, dejando solamente un agujero apenas perceptible.

Por el contrario, si el invierno debe ser suave, la entrada de la colmena permanece completamente abierta.

De todos modos, se trata de observaciones muy curiosas que pueden comprobarse fácilmente.

### Epigramas

—Siempre que des, hijo mío, algo que de comer sea, la parte más grande al otro, para tí la más pequeña. Toma esta torta y no olvides de partirla con Adela...

—Pues dásela á mi hermanita y que la reparta ella.

# Anuncios

Se hacen toda clase de retratos y de todos precios en el taller fotográfico de

## Femenías

y se retrata todos los días, incluso festivos.

Retratos MATES, (sin brillo) novedad y permanencia.

## ¡Verdadero Regalo!

A todo el que encargue 6 fotografías ALBUM 1.<sup>a</sup> clase, se le regala una fotografía del Dique con el «Carlos V».

Mostrario en la Plaza del Carmen esquina á la calle del Norte.

Taller fotográfico: Plaza Miranda núm. 4

En la imprenta de este periódico se admiten encargos para toda clase de sellos de caucho y de metal, lo propio que guarda sellos y numeradores.



Historia de la Isla de Menorca

POR DON PEDRO RIUDAVETS TUDURI  
Capitán de Navío honorario  
Consta de tres tomos en 4.<sup>o</sup> rústica y se vende á 15 ptas. ejemplar en la imprenta de este periódico.



FARMACIA DEL

DR. CASASA

TALLERS, N.º 29

(Cerca la Rambla de Canaletas)

Consulta de 11 á 1 ó por escrito

### Píldoras orientales

Ninguna familia debe permanecer sin estas benéficas «Píldoras», cuyo uso está tan generalizado, por la facilidad con que limpia el cuerpo de los malos humores, sin causar el menor dolor ni la más pequeña irritación. Téngase siempre á mano una dosis de estas píldoras sin rival y se destruye al momento en su origen todo germen de enfermedad.

Constituyen el único purgante que se puede tomar á todas horas; puede graduarse como se quiera, y que jamás puede perjudicar. Son, en fin, cuando nunca se está sin ellas, garantía absoluta de la más perfecta salud.

Compuestas exclusivamente de vegetales son inofensivas, y tomadas de la manera que indica el opúsculo que las acompaña constituyen el más eficaz remedio para todas las enfermedades nerviosas y sanguíneas en especial las del corazón, de estómago, histéricas, gota, herpes, dolores, catarro, reuma, palpitaciones, irregularidades en las funciones de la mujer y otras muchas enfermedades crónicas que constituyen una mala salud.

Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran Farmacia calle de Tallers n.º 29, Barcelona.

Depositarios: todos los principales farmacéuticos de España y América.

### Cuanto padezcan de la boca

Dolor de muelas, caries, flojedad de sangre ó descarnada de las encías, fluxiones, sarro, escorbuto, tumores, úlceras de la boca, dientes móviles sensaciones producidas por el calor ó el frío, mal aliento, etc., deben usar el «Elixir dentrífico Saint Servaint del Doctor Casasa.»

Único que pone y conserva la boca limpia, hermosa, sana y fuerte hasta á los que más perdida la tienen.

Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran Farmacia calle de Tallers n.º 29, Barcelona.

Depositarios: todos los principales farmacéuticos de España y América.

### Contra los herpes

y demas humores así internos como externos, recomendamos eficazmente el «Extracto Anti-Herpético de Dulcamara», compuesto por el Doctor Casasa, reconocido en todas partes como el único remedio que los cura pronto y radicalmente sin que jamás den señales de haber existido.

Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran Farmacia calle de Tallers n.º 29, Barcelona.

Depositarios: todos los principales farmacéuticos de España y América.

## Postales ilustradas

Imprenta de B. Fábregues

Novedades todas las semanas

Imprenta

DE  
Bernardo Fábregues

Calle Nueva, 25.—Mahón

—Especialidad en Tarjetas de Visita—

Representación exclusiva en Mahón de las acreditadas casas editoriales de los Sres. Montaner y Simón de Barcelona y de D. Julio Nombela de Madrid.

Suscripción constante á periódicos de Modas.

Se admiten toda clase de trabajos de litografía y encuadernación.

Tarjetas postales de todas clases.—Resmillería particular y comercial.—Tintas para escribir copiar y sellar.—Objetos de escritorio.—Lápices.—Goma, secantes, tinteros.—Escalerillas.—Plumas.—Tampones.—Libros rayados.—Copiadores de cartas.—Vades de todos tamaños.—Libretas económicas.—Cuadernos.—Libros en blanco y rayados.—Sobres de cartas, tarjetas de lujo y económicas.

### Fes de vida

Listas de embarque

Libretas de alquiler

Altas de contribución

Véndense en Mahón en la imprenta de D. Bernardo Fábregues, Nueva, 25.

B. Fábregues, imp. Nueva, 25.—Mahón.  
Talleres, San José, 69